

# MAJANDUSAASTA ARUANNE

**aruandeaasta algus:** 01.01.2013

**aruandeaasta lõpp:** 31.12.2013

**sihtasutuse nimi:** SIHTASUTUS KIVIÕLI TERVISEKESKUS

**registrikood:** 90003338

**tänava/talu nimi,** Keskpuiestee 36/38

**maja ja korteri number:**

**linn:** Kiviõli linn

**maakond:** Ida-Viru maakond

**postisihthnumber:** 43123

**telefon:** +372 3358590, +372 3357451

**faks:** +372 3357133

**e-posti aadress:** kiviolihaigla@hotmail.ee

**veebilehe aadress:** www.kiviolihaigla.ee

## Sisukord

|                                                        |    |
|--------------------------------------------------------|----|
| Tegevusaruanne                                         | 3  |
| Raamatupidamise aastaaruanne                           | 5  |
| Bilanss                                                | 5  |
| Tulemiaruanne                                          | 6  |
| Rahavoogude aruanne                                    | 7  |
| Netovara muutuste aruanne                              | 8  |
| Raamatupidamise aastaaruande lisad                     | 9  |
| Lisa 1 Arvestuspõhimõtted                              | 9  |
| Lisa 2 Raha                                            | 12 |
| Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed                            | 13 |
| Lisa 4 Varud                                           | 13 |
| Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad                | 13 |
| Lisa 6 Materiaalne põhivara                            | 14 |
| Lisa 7 Kasutusrent                                     | 14 |
| Lisa 8 Võlad ja ettemaksed                             | 15 |
| Lisa 9 Võlad töövõtjatele                              | 16 |
| Lisa 10 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused | 16 |
| Lisa 11 Annetused ja toetused                          | 16 |
| Lisa 12 Tulu ettevõtlusest                             | 17 |
| Lisa 13 Muud tulud                                     | 17 |
| Lisa 14 Mitmesugused tegevuskulud                      | 18 |
| Lisa 15 Tööjõukulud                                    | 18 |
| Lisa 16 Kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt        | 18 |
| Lisa 17 Seotud osapooled                               | 19 |

## Tegevusaruanne

SA Kiviõli Tervisekeskus tegeleb statsionaarse hooldusravi ja üldtüüpi hooldekodu teenuse osutamisega. Aruandeaasta lõpul on tervisekeskusel litsenseeritud kolmkümmend ravivoodi kohta.

Eesti Haigekassa on sõlminud ravi rahastamise lepingu kolmeks aastaks hooldusravi teenuse osutamiseks, ravi rahastatakse aasta kaupa. Eesti Haigekassa sõlmis aruandeaastal tervisekeskusega statsionaarse hooldusravi lepingu 363 ravijuhuse osas. Hooldusravipäeva maksumuseks aruandeaastal on 45,78 eurot, millest haigekassa rahastas 85%, seega 38,91 eurot - patsiendi omaosalustasuks jäi 15% ehk 6,87 eurot.

Alates uuest aastast Eesti Haigekassa sõlmis tervisekeskusega iseseisva statsionaarse õendusabi lepingu, seega haigekassa poolt on tervishoiuteenuse liik ümber nimetatud.

SA Kiviõli Tervisekeskus hakkas hoolekande teenust osutama alates 2004. aasta septembrist. Aruandeaasta lõpul on tervisekeskusel litsenseeritud sada hooldekodu kohta ning kõik hooldekodu kohad on täidetud.

Hoolekandeteenuse eest tasub klient ise, kliendi omaksed või toetavad kohamaksumuse teenuse eest kliendil tasuta omavalitsused hoolduslepingu alusel.

### Tulud ja kulud

2013. majandusaastal moodustas SA Kiviõli Tervisekeskuse majandustegevuse tulu 1028 910 eurot, millest Eesti Haigekassa teenuse müügitulu moodustas kogu aruandeaasta majandustegevusest 300 426 eurot, ehk 29,2%.

Märkimisväärse tulu saab tervisekeskus hoolekandeteenuse osutamisest s.o. 61,2%.

Eesti Haigekassa sõlmis aruandeaastal tervisekeskusega statsionaarse hooldusravi lepingu 363 ravijuhule (2012.a. 363 ravijuhtu) summas 300 437 eurot (2012.a. 285 079 eurot), seega ravijuhtude osa jäi samaks võrreldes eelmise aastaga, kuid ravijuhu maksumus suurenes 49,35 euro võrra. Ravijuhu hind suurenes selleks, et meditsiinilise personali tunnitasad tõusid, kuid alampalga suurenemiseks pidi tervisekeskus leidma vahendeid sisemise reservide arvelt.

2013. majandusaastal tehti väärib märkimist kaugküttetorustiku rekonstrueerimise, sisendsõlmede ja soojuskeskuste haiglahoonetesse rajamise tööde lõpetamine 30. juuniks. Tööde kogumaksumus on 130 440 eurot. Tööd abistas rahastada Ettevõtluse Arendamise Sihtasutus regionaalsete investeeringutoetuse andmise programmi vahenditest 31 956 euroga.

SA Kiviõli Tervisekeskuse tegevusnäitajad

|                    | 2013      | 2012      | 2011    | 2010      | 2009      |
|--------------------|-----------|-----------|---------|-----------|-----------|
| Müügitulu          | 1 028 910 | 1 010 476 | 969 144 | 1 038 939 | 1 050 682 |
| Investeeringud     | 106 087   | -         | 4 680   | 355       | 76 724    |
| Hoonete parendused | -         | -         | 72 159  | 59 913    | 10 509    |
| Netovara           | 689 922   | 593 430   | 560 968 | 525 232   | 543 232   |

### Personal

SA Kiviõli Tervisekeskuses töötas aruandeaasta lõpul 68 töötajat. Seisuga 31.12.2013 oli töötajate nimekirjas 70 töötajat, kellest kaks töötajat on ajutiselt töökohustuste täitmisest vabastatud. Tööjõukulud moodustavad aruande perioodil 534 137 eurot ehk 55,4% kogu kuludest (2012.a. 497 596 eurot ja 50,9%). 36 541 euro võrra toimus töötasu tõus sellepärast, et 2013. algul tõusis alampalk ning meditsiinitöötajate tunnitasad.

Kvaliteetse hooldusravi - ja hoolekande teenuse osutamiseks vajavad töötajad keelelist ja meditsiinilist koolitust - on püütud läbiviia rühmakoolitusi, need on odavad. Peale meditsiinilise koolituse peavad õed ja hooldajad läbima töökaitse ja tuleohutusalase koolituse. Tervisekeskuse eesmärgiks on uute hooldajate tööle võtmisel, et nad õpiks meditsiinkoolis vastavat eriala, momendil õpib kaks töötajat hooldajaks.

Tervisekeskuse juhatuse liikme töötasu aruandeaastal oli 16 278 eurot (2012.a. 17 669 eurot).

SA Kiviõli Tervisekeskuse nõukogu liikmetele töötasu ei maksta.

### Eesmärgid järgmiseks majandusaastaks

Tervisekeskuse eesmärgiks uuel majandusaastal on statsionaarne õendusabi teenuse osutamine patsiendile kajastada arvutis, selleks soovatakse sõlmida AS Gennet Lab Meditsiiniinfosüsteemi IS ESTER 3.4 kasutusõigus. IS Ester 3.4 programmi kasutuskeskkonna alusel on õendushaiglas viibinud patsiendi ravitoimingud kõik õendusloos näha, õenduslugu ei pea käsitsi täitma, varem haiguslood täiteti käsitsi.

Olulisteks ja suuremateks investeeringuteks järgneval perioodil:

1. Polikliinikuhoonele uue katuse rekontrueerimine;
2. Vee- ja kanalisatsiooni rekonstrueerimistöödeks struktuurfondidest vahendite leidmine;

Tervisekeskus on uuel majandusaastal saanud loa täiendavatele rahalistele vahenditele Sotsiaalministeeriumist polikliinikuhoonele uue katuse ehitamiseks.

## Raamatupidamise aastaaruanne

### Bilanss

(eurodes)

|                                              | 31.12.2013     | 31.12.2012     | Lisa nr |
|----------------------------------------------|----------------|----------------|---------|
| Varad                                        |                |                |         |
| Käibevara                                    |                |                |         |
| Raha                                         | 107 762        | 63 753         | 2       |
| Nõuded ja ettemaksed                         | 45 415         | 33 364         | 3       |
| Varud                                        | 2 079          | 1 941          | 4       |
| <b>Kokku käibevara</b>                       | <b>155 256</b> | <b>99 058</b>  |         |
| Põhivara                                     |                |                |         |
| Materiaalne põhivara                         | 760 431        | 796 311        | 6       |
| <b>Kokku põhivara</b>                        | <b>760 431</b> | <b>796 311</b> | 6       |
| <b>Kokku varad</b>                           | <b>915 687</b> | <b>895 369</b> |         |
| Kohustused ja netovara                       |                |                |         |
| Kohustused                                   |                |                |         |
| Lühiajalised kohustused                      |                |                |         |
| Võlad ja ettemaksed                          | 130 571        | 156 288        | 8       |
| Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused | 0              | 28 000         |         |
| <b>Kokku lühiajalised kohustused</b>         | <b>130 571</b> | <b>184 288</b> |         |
| Pikaajalised kohustused                      |                |                |         |
| Võlad ja ettemaksed                          | 95 199         | 117 651        | 8       |
| <b>Kokku pikaajalised kohustused</b>         | <b>95 199</b>  | <b>117 651</b> | 8       |
| <b>Kokku kohustused</b>                      | <b>225 770</b> | <b>301 939</b> | 8       |
| Netovara                                     |                |                |         |
| Sihtkapital/Osakapital nimiväärtuses         | 79 245         | 79 245         |         |
| Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem      | 514 185        | 481 723        |         |
| Aruandeaasta tulem                           | 96 487         | 32 462         |         |
| <b>Kokku netovara</b>                        | <b>689 917</b> | <b>593 430</b> |         |
| <b>Kokku kohustused ja netovara</b>          | <b>915 687</b> | <b>895 369</b> |         |

## Tulemiaruanne

(eurodes)

|                                         | 2013             | 2012             | Lisa nr |
|-----------------------------------------|------------------|------------------|---------|
| Tulud                                   |                  |                  |         |
| Annetused ja toetused                   | 31 956           | 0                | 11      |
| Tulu ettevõtlusest                      | 973 056          | 955 288          | 12      |
| Muud tulud                              | 55 854           | 55 188           | 13      |
| <b>Kokku tulud</b>                      | <b>1 060 866</b> | <b>1 010 476</b> |         |
| Kulud                                   |                  |                  |         |
| Jagatud annetused ja toetused           | -204             | 0                | 11      |
| Mitmesugused tegevuskulud               | -394 164         | -444 687         | 14      |
| Tööjõukulud                             | -534 137         | -497 596         | 15      |
| Põhivara kulum ja väärtuse langus       | -35 880          | -35 793          | 6       |
| <b>Kokku kulud</b>                      | <b>-964 385</b>  | <b>-978 076</b>  |         |
| <b>Põhitegevuse tulem</b>               | <b>96 481</b>    | <b>32 400</b>    |         |
| Kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt | 6                | 62               | 16      |
| <b>Aruandeaasta tulem</b>               | <b>96 487</b>    | <b>32 462</b>    |         |

## Rahavoogude aruanne

(eurodes)

|                                                                  | 2013          | 2012            | Lisa nr |
|------------------------------------------------------------------|---------------|-----------------|---------|
| Rahavood põhitegevusest                                          |               |                 |         |
| Põhitegevuse tulem                                               | 96 481        | 32 400          |         |
| Korrigeerimised                                                  |               |                 |         |
| Põhivara kulum ja väärtuse langus                                | 35 880        | 35 793          | 6       |
| Muud korrigeerimised                                             | -31 956       | 0               | 11      |
| <b>Kokku korrigeerimised</b>                                     | <b>3 924</b>  | <b>35 793</b>   |         |
| Põhitegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus               | -12 050       | -1 977          |         |
| Varude muutus                                                    | -138          | 219             |         |
| Põhitegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus           | -48 170       | 6 785           |         |
| <b>Kokku rahavood põhitegevusest</b>                             | <b>40 047</b> | <b>73 220</b>   |         |
| Rahavood investeerimistegevusest                                 |               |                 |         |
| Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel         | 0             | -101 262        |         |
| Laekunud intressid                                               | 6             | 62              | 16      |
| <b>Kokku rahavood investeerimistegevusest</b>                    | <b>6</b>      | <b>-101 200</b> |         |
| Rahavood finantseerimistegevusest                                |               |                 |         |
| Saadud laenude tagasimaksed                                      | 0             | -2 360          |         |
| Laekumised sihtotstarbelistest tasudest, annetustest, toetustest | 3 956         | 28 000          | 10      |
| <b>Kokku rahavood finantseerimistegevusest</b>                   | <b>3 956</b>  | <b>25 640</b>   |         |
| <b>Kokku rahavood</b>                                            | <b>44 009</b> | <b>-2 340</b>   |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses                       | 63 753        | 66 093          |         |
| <b>Raha ja raha ekvivalentide muutus</b>                         | <b>44 009</b> | <b>-2 340</b>   |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus                         | 107 762       | 63 753          | 2       |

## Netovara muutuste aruanne

(eurodes)

|                    |                                         |                     | Kokku netovara |
|--------------------|-----------------------------------------|---------------------|----------------|
|                    | Sihtkapital/Osakapital<br>nimiväärtuses | Akumuleeritud tulem |                |
| <b>31.12.2011</b>  | 79 245                                  | 481 723             | 560 968        |
| Aruandeaasta tulem |                                         | 32 462              | 32 462         |
| <b>31.12.2012</b>  | 79 245                                  | 514 185             | 593 430        |
| Aruandeaasta tulem |                                         | 96 487              | 96 487         |
| <b>31.12.2013</b>  | 79 245                                  | 610 672             | 689 917        |



## Raamatupidamise aastaaruande lisad

### Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

#### Üldine informatsioon

SA Kiviõli Tervisekeskuse 2013. aasta raamatupidamise aastaaruanne on kooskõlas riigi raamatupidamise üldeeskirjaga. Riigi raamatupidamise üldeeskiri on võetud vastu rahandusministri 11.12.2003. aasta määrusega nr 105. Üldeeskiri lähtub Eesti heast raamatupidamistavast. Üldeeskirjas kirjeldatud arvestusmeetodid tulenevad „Raamatupidamise seadusest” ja Raamatupidamise Toimkonna juhenditest, samuti rahvusvahelistest avaliku sektori raamatupidamise standarditest. Üldeeskiri selgitab ja täpsustab Eesti hea raamatupidamistava nõudeid riigi ja riigiraamatupidamiskohustuslase suhtes.

Raamatupidamise aastaaruande eesmärk on õigesti ja õiglaselt kajastada majandustegevust, finantsseisundit ja rahavoogusid.

SA Kiviõli Tervisekeskuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud jätkuvuse, arusaadavuse, olulisuse, järjepidevuse ja võrreldavuse printsiipidest.

SA Kiviõli Tervisekeskuse raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

#### Finantsvarad

VARAD

KÄIBEVARAD

Käibevarana kajastatakse väga likviidseid lühiajalisi rahalisi vahendeid. Hindamine – õiglasel väärtusel, mis on üldjuhul ligilähedane nominaalsummale.

Varad ja kohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on vara ja kohustuse eest makstud või saadud õiglase väärtus.

#### Raha

Rahana kajastatakse kassas sularahana raamatupidamiskohustuslase valduses olevad rahatähed ja mündid ning panga arvelduskontol olevat raha jääki.

Kassa olevat sularaha jääki kontrollitakse igakuuliselt, kuid inventeeritakse aasta lõpul.

#### Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse tervisekeskuse tegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid, mille maksetähtaeg on järgmisel kuul.

Kõiki lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekuvas summas, mis on kajastatud arvel. Üldreeglina võetakse nõuded ostjate vastu üles arve alusel.

Erandiks on toetus – sel puhul esitatakse toetuse andjale väljamaksetaotlus ning toetuse lõppmakse nõue võetakse bilansis üles kandena.

Nõudeid võrreldakse igakuuliselt klientidega.

#### Varud

Varudena kajastatakse varusid, mis on vajalikud teenuse osutamise protsessiks.

Tervisekeskuse bilansis kajastatakse varudena laos olevaid toiduaineid ja toiduainetega kaasasolevat taarat, mille eest on tasutud.

Varud võetakse algselt arvele soetusmaksumuses, mis koosneb kõigist ostuga seotud kuludest. Varude kuludes kajastamisel ja varude bilansilise väärtuse arvutamisel kasutatakse FIFO meetodit (toiduainete osas).

#### Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Tervisekeskuse teenuse osutamise protsessiks on vajalikud meditsiinilised materjalid, ravimid, mähkmed, pesuvarustus ja pesemisvahendid patsientide - klientide pesemiseks. Puhastusvahendid ja -materjalid ning desovahendid ruumide koristamiseks. Patsientide - klientide pesu leotamiseks, pesemiseks ja loputamiseks pesu- ja loputusvahendid. Neid varusid ei kajastata varudena, vaid soetamise hetkel kantakse kulusse, kuid laoarvestust peetakse bilansiväliselt.

Toiduaineid inventeeritakse vähemalt kolm korda aastas, kuid toiduainetega kaasasolevat taarat igakuuliselt. Meditsiiniliste materjalide, ravimite, puhastusmaterjalide ja pesuvarustuse inventuurid toimuvad kord aasta lõpul.

#### **Materiaalne ja immateriaalne põhivara**

Materiaalne põhivara on tervisekeskuse enda majandustegevuses teenuse osutamisel kasutatav materiaalne vara, mille kasulik tööiga on pikem kui üks aasta ja maksumus alates 2011. aastast 2000 eurot. Enne 2011. aastat soetatud varade maksumus 1917 eurot, lähtudes Riigi raamatupidamise üldeeskirjast. Varad, mille kasulik tööiga on üle ühe aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 2000 euro, kantakse vara kasutuselevõtmise hetkel kulusse. Kulusse kantud inventari üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara on jaotatud järgmistesse klassidesse:

- ehitised
- masinad ja seadmed

Materiaalne põhivara võetakse arvele põhivara arvelevõtmise akti alusel, mille kinnitab juhataja.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja muudest põhivara kasutuselevõtmisega otseselt seotud väljaminekutest. Madalama soetusmaksumusega ja lühema kasuliku elueaga kui üks aasta varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks ning nende üle peetakse arvestust bilansiväliselt. Materiaalse põhivara kajastamisel bilansis on tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud kulum.

Materiaalse põhivara objektile tehtud hilisemad parendustega seotud kulutused, mida on võimalik mõõta ja mis osalevad tulude tekkimisel järgnevatel perioodidel, kuuluvad kapitaliseerimisele. Parendustega seotud kulutuste võrra suurendatakse vara soetusmaksumust või kajastatakse parendus eraldi varaobjektina. Vajadusel muudetakse vara kasulikkude tööiga. Muud hooldus- ja remondiga kaasnevat kulusi kajastatakse aruandeperioodi kuludes.

#### **Põhivara arvelevõtmise alampiir 2000**

##### **Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)**

| Põhivara grupi nimi | Kasulik eluiga |
|---------------------|----------------|
| Hooned ja rajatised | 20 - 30        |
| Masinad ja seadmed  | 5 - 10         |

Materiaalse põhivara amortiseerimisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt põhivara kasulikust elueast. Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest erinevatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need erineva elueaga komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena, määrates neile eraldi amortisatsiooninormid vastavalt nende kasulikule elueale.

Amortisatsiooni arvestamist alustatakse hetkest, mil vara on kasutatav vastavalt juhtkonna poolt plaanitud eesmärgil ning lõpetatakse kui lõppväärtus ületab bilansilist jääkmaksumust.

Materiaalne põhivara ja bilansiväline väikevara inventeeritakse iga-aastaselt.

#### **Rendid**

##### **Kasutusrent**

Kasutusrent on kokkulepe, mille kohaselt rendileandja annab ühe makse või rea maksete eest rentnikule õiguse vara kokkulepitud perioodil kasutada. Kasutusrendimakseid kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kuluna. Rendiperioodi jooksul tasutavad maksed kajastatakse kuluna ühtlaselt kogu rendiperioodi jooksul, sõltumata sellest, millal maksed tegelikult aset leiavad.

#### **Finantskohustused**

Võlad hankijatele

Võlad hankijatele on lühiajalised kohustused ostetud toodete ja teenuste eest.

Kõik lühiajalised kohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulusi.

Võlad töövõtjatele

Võlgadena töövõtjatele kajastatakse aruandeperioodil töötajate poolt väljateenitud, kuid väljamaksmata töötasud, puhkusetasud ja muud võlad töötajatele. Siin kajastatakse ka töötasudelt arvestatud ja kinnipeetud, kuid deklareerimata maksukohustused, mille deklareerimise kuu ei ole veel saabunud. Deklareerimise kuul kantakse vastav võlgnevus üle maksuvõlgade gruppi.

Muude võlgadena töövõtjatele kajastatakse kinnipeetud summasid, mis kuuluvad ülekandmisele kolmandatele isikutele.

### **Eraldised ja tingimuslikud kohustused**

Kohustused

Muude kohustuste all kajastatakse bilansis hooldekodus paiknevate hoolealuste isiklik raha.

Ettemakstud teenuste eest laekumised kajastatakse muude saadud ettemaksete ja tulevaste perioodide kuludes, mis kantakse tuluks järgmise kaheteist kuu jooksul.

Pikaajaliste kohustustena bilansis on kajastatud kohustused, mille maksetähtaeg on hiljem kui üks aasta peale bilansipäeva.

Lühiajaliste kohustustena kajastatakse summad, mis kuuluvad maksmisele 12 kuu jooksul bilansipäevast.

### **Annetused ja toetused**

Toetused

Tervisekeskus sai eelmisel aruandeaastal Ettevõtluse Arendamise Sihtasutusest toetuse põhivara soetamiseks. Põhivara sihtfinantseerimise põhitähtsuse on, et selle saaja peab ostma või ehitama põhivara. Toetust kajastatakse raha laekumise momendil või toetuse tekkepõhisel kuupäeval. Plaanitud, kuid laekumata toetussummasid bilansis ei kajastata.

Toetus kajastatakse tuluna selles perioodides, mil leiavad aset kulud, mille kompenseerimiseks toetus on mõeldud. Toetust ei kajastata tuluna enne, kui eksisteerib piisav kindlus, et ettevõtte vastab toetuse saamisega seotud tingimustele ja laekub lõplik toetuse makse peale aruandluse esitamist.

Sihtasutused, kes koostavad aruandeid Eesti hea raamatupidamistava alusel kajastavad põhivara soetuseks saadud sihtfinantseerimist kontogrupis 3502.

Toetuse kajastamine toimub ainult brutomeetodil.

### **Tulud**

Tervisekeskuse aruandeaasta tulud koosnevad statsionaanse hooldusravi -, üldhooldekodu- ja mitmeeluruumide üüritulust ning EAS toetusest.

Tervisekeskuse tulude arvestus:

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel.

Tulu teenuse müügist kajastatakse saadud või saadaoleva teenuse osutamise teenustasu õiglases väärtuses ning teenusest saadav tasu laekumine on tõenäoline.

Pangalt laekunud intressitulud kajastatakse siis, kui tulu on laekunud ja arvestatakse tekkepõhiselt.

Müügituluna tekkepõhiselt kajastatakse tervisekeskuse panga arvelduskontole laekunud hoolekandeosakonna klientide pensioni see osa, millega tasutakse hooldusteenuse eest. Ülejäänud pensioni osa makstakse kliendile või jääb tervisekeskuse arvelduskontole kliendi isikliku rahana arvele seni, kuni klient ise soovib raha endale või kliendi lahkumise puhul on rahale õigus omastel.

### **Kulud**

Tervisekeskuse tegevuskuludena kajastatakse:

A. Tööjõukulud

Tööjõukuludena kajastatakse töötajatele tekkepõhiselt arvestatud töötasud, nimetatud tasudega maksustamisel võrdsustatud tasud ja

erisoodustused ning nendelt arvestatud maksud. Aruandeperioodil välja maksmata töötajatega seotud kulud kajastatakse kohustusena töötajatele. Sotsiaal-ja töötuskindlustusmaks arvestatakse väljateenimise järgi, mitte maksmise ega maksmisele kuulumise järgi. Tegelik puhkusetasu ja sellelt arvestud maksukulu jaotatakse nendesse kuudesse, mille eest see ol arvestatud.

#### B.Majanduskulud

Majanduskuludena kajastatakse tervisekeskuse hooldushaiglas patsientidele ja hooldekodus klientidele kvaliteetse teenuse osutamise kulusid. Majanduskulud hõlmavad administreerimis-, töötajate koolitus-, hoonete majandamis- ja korrashoiukulusid, toiduainete-, ravimite-, meditsiinitarvikute- ja hügieenitarvete kulusid.

#### C.Muud tegevuskulud

Mitmesugused muud majanduskulud, va varustus ja materjalid, mis ei ole eespool klassifitseeritavad (näiteks kajastatakse oma tegevuskulude ja varade soetamisega seotud käibemaksukulu, mida ei saa arvestada sisendkäibemaksuks, riigilõivud).

#### D.Põhiva kulum

Kajastatakse materiaalse põhivara amortisatsioon.

#### Maksustamine

Tervisekeskuse raamatupidamises maksukohustusena kajastatakse tekkepõhised deklareeritud maksukohustused.

#### Tulumaks

Tulumaksu makstakse erisoodustustelt ning ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning kajastatakse tegevuskuludes tekkepõhiselt selles kuus, milles see kuulub Tulumaksuseaduse alusel deklareerimisele.

#### Seotud osapooled

Tehingud seotud osapooltega

SA Kiviõli Tervisekeskuse aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoleks:

a. tegev- ja kõrgemat juhtkonda ( juhatuse liiget juhataja kohustes);

## Lisa 2 Raha

(eurodes)

|                       | 31.12.2013     | 31.12.2012    |
|-----------------------|----------------|---------------|
| Sularaha kassas       | 823            | 2 031         |
| Arvelduskontol pangas | 106 939        | 61 722        |
| <b>Kokku raha</b>     | <b>107 762</b> | <b>63 753</b> |

SA Kiviõli Tervisekeskuse arvelduskontol pangas olevast rahajäägist on hoolekandeosakonna klientide isiklik raha 13 777 eurot (2012. aastal 12 694 eutot). Tervisekeskuse rahajääk käesoleval aastal on panga arvelduskontol 93162 eurot (2012. aastal 49 028 eurot).

## Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

|                                   | 31.12.2013    | 12 kuu jooksul |
|-----------------------------------|---------------|----------------|
| Nõuded ostjate vastu              | 44 896        | 44 896         |
| Ostjatelt laekumata arved         | 44 896        | 44 896         |
| Muud nõuded                       | 519           | 519            |
| <b>Kokku nõuded ja ettemaksed</b> | <b>45 415</b> | <b>45 415</b>  |
|                                   |               |                |
|                                   | 31.12.2012    | 12 kuu jooksul |
| Nõuded ostjate vastu              | 33 324        | 33 324         |
| Ostjatelt laekumata arved         | 33 324        | 33 324         |
| Muud nõuded                       | 40            | 40             |
| <b>Kokku nõuded ja ettemaksed</b> | <b>33 364</b> | <b>33 364</b>  |

Nõuete ja ettemaksete lisas kajastatakse real muud nõuded saamata seadusest tulenevaid toetusi.

## Lisa 4 Varud

(eurodes)

|                      | 31.12.2013   | 31.12.2012   |
|----------------------|--------------|--------------|
| Tooraine ja materjal | 2 079        | 1 941        |
| <b>Kokku varud</b>   | <b>2 079</b> | <b>1 941</b> |

Real: Tooraine ja materjal on kajastatud bilansis peale toiduainete ka toiduainete laos olev taara jääk 51 eurot. 2012.a. oli laos 96 euro eest taarat.

Toiduainete laos olevat taara jääki on kohustatud laohoidja igakuuliselt inventeerima ja võrdlema nende hankijatega, kes väljastavad toiduaineid koos taaraga.

## Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

|                                               | 31.12.2013    | 31.12.2012    |
|-----------------------------------------------|---------------|---------------|
|                                               | Maksuvõlg     | Maksuvõlg     |
| Üksikisiku tulumaks                           | 4 938         | 4 047         |
| Erisoodustuse tulumaks                        | 216           | 149           |
| Sotsiaalmaks                                  | 11 045        | 9 910         |
| Kohustuslik kogumispension                    | 295           | 283           |
| Töötuskindlustusmaksed                        | 775           | 1 012         |
| <b>Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad</b> | <b>17 269</b> | <b>15 401</b> |

## Lisa 6 Materiaalne põhivara

(eurodes)

|                          |          |                         |                    |                                    | Kokku     |
|--------------------------|----------|-------------------------|--------------------|------------------------------------|-----------|
|                          | Ehitised | Muud masinad ja seadmed | Masinad ja seadmed | Lõpetamata projektid ja ettemaksed |           |
| <b>31.12.2011</b>        |          |                         |                    |                                    |           |
| Soetusmaksumus           | 723 038  | 192 110                 | 192 110            | 5 425                              | 920 573   |
| Akumuleeritud kulum      | -73 786  | -115 945                | -115 945           |                                    | -189 731  |
| <b>Jääkmaksumus</b>      | 649 252  | 76 165                  | 76 165             | 5 425                              | 730 842   |
|                          |          |                         |                    |                                    |           |
| Ostud ja parendused      | 0        | 0                       | 0                  | 101 262                            | 101 262   |
| Amortisatsioonikulu      | -23 400  | -12 393                 | -12 393            |                                    | -35 793   |
|                          |          |                         |                    |                                    |           |
| <b>31.12.2012</b>        |          |                         |                    |                                    |           |
| Soetusmaksumus           | 723 038  | 192 110                 | 192 110            | 106 687                            | 1 021 835 |
| Akumuleeritud kulum      | -97 186  | -128 338                | -128 338           |                                    | -225 524  |
| <b>Jääkmaksumus</b>      | 625 852  | 63 772                  | 63 772             | 106 687                            | 796 311   |
|                          |          |                         |                    |                                    |           |
| Amortisatsioonikulu      | -24 990  | -10 890                 | -10 890            |                                    | -35 880   |
| Ümberklassifitseerimised | 106 087  |                         |                    | -106 087                           |           |
|                          |          |                         |                    |                                    |           |
| <b>31.12.2013</b>        |          |                         |                    |                                    |           |
| Soetusmaksumus           | 829 124  | 192 111                 | 192 111            | 600                                | 1 021 835 |
| Akumuleeritud kulum      | -122 175 | -139 229                | -139 229           |                                    | -261 404  |
| <b>Jääkmaksumus</b>      | 706 949  | 52 882                  | 52 882             | 600                                | 760 431   |

## Lisa 7 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rendileandja

|                                                          | 2013          | 2012          | Lisa nr   |
|----------------------------------------------------------|---------------|---------------|-----------|
| Kasutusrenditul                                          | 37 187        | 35 541        | 13        |
| Rendile või üürile antud varade bilansiline jääkmaksumus |               |               |           |
| <b>Kokku</b>                                             | <b>37 187</b> | <b>35 541</b> | <b>13</b> |

SA Kiviõli Tervisekeskus üürib endise polikliiniku hoone ruume perearstidele ja SA Ida - Viru Keskaigla polikliinilise tegevuse tarvis. 2013. aastal saadud 37 187 eurost üüritulust 22 452 eurot tasaarveldati SA Ida - Viru Keskaigla remondikuludega. SA Ida - Viru Keskaigla remontis polikliiniku hoone pool alumist korrust, milles teostab ambulatoorset vastuvõttu.

Aruandekohustuslane kui rentnik

|                                                                         | 2013       | 2012       | Lisa nr |
|-------------------------------------------------------------------------|------------|------------|---------|
| Kasutusrendikulu                                                        | 7 671      | 5 534      |         |
| Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest |            |            |         |
|                                                                         | 31.12.2013 | 31.12.2012 | Lisa nr |
| 12 kuu jooksul                                                          | 2 483      | 2 635      |         |
| 1-5 aasta jooksul                                                       | 9 720      | 655        |         |

SA Kiviõli Tervisekeskus liisib liisingulepingu alusel sõiduautot Ford Mondeo Titanium.

Intessimäär liisingulepingu allkirjastamise momendil oli 2,626%.

Liisingu osamaksete arv on 61 kuud.

Aruandeaastal tasuti liisingumakseid 4 649 eurot. Sõiduauto Ford Mondeo liisinguleping lõppes 27.03.2013 ning alates 28.03.2013 sõlmiti uus liisinguleping

61 kuuks sõiduautole Ford Mondeo Titanium.

Peale sõiduauto ja automaatse tulekahjusignalisatsioonisüsteemi üürib tervisekeskus Saku Lättest joogivee jahuteid, AS Starmanist digibokse haigla- ja hooldekodu hoonetesse patsientide - klientide tarvis.

## Lisa 8 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

|                                  | 31.12.2013     | Jaotus järelejäänud tähtaja järgi |                     |             | Lisa nr |
|----------------------------------|----------------|-----------------------------------|---------------------|-------------|---------|
|                                  |                | 12 kuu jooksul                    | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |         |
| Võlad tarnijatele                | 18 583         | 18 583                            |                     |             |         |
| Võlad töövõtjatele               | 57 226         | 57 226                            |                     |             | 9       |
| Maksuvõlad                       | 17 269         | 17 269                            |                     |             | 5       |
| Muud võlad                       | 15 041         | 15 041                            |                     |             |         |
| Saadud ettemaksed                | 117 651        | 22 452                            | 95 199              |             |         |
| Muud saadud ettemaksed           | 117 651        | 22 452                            | 95 199              |             |         |
| <b>Kokku võlad ja ettemaksed</b> | <b>225 770</b> | <b>130 571</b>                    | <b>95 199</b>       |             |         |

  

|                                  | 31.12.2012     | Jaotus järelejäänud tähtaja järgi |                     |             | Lisa nr |
|----------------------------------|----------------|-----------------------------------|---------------------|-------------|---------|
|                                  |                | 12 kuu jooksul                    | 1 - 5 aasta jooksul | üle 5 aasta |         |
| Võlad tarnijatele                | 45 632         | 45 632                            |                     |             |         |
| Võlad töövõtjatele               | 57 296         | 57 296                            |                     |             | 9       |
| Maksuvõlad                       | 15 401         | 15 401                            |                     |             | 5       |
| Muud võlad                       | 37 959         | 37 959                            |                     |             |         |
| Saadud ettemaksed                | 117 651        | 0                                 | 117 651             |             |         |
| Muud saadud ettemaksed           | 117 651        | 0                                 | 117 651             |             |         |
| <b>Kokku võlad ja ettemaksed</b> | <b>273 939</b> | <b>156 288</b>                    | <b>117 651</b>      |             |         |

2009. aasta majandusaastal renoveeris SA Ida – Viru Keskaigla tervisekeskusele kuuluva polikliiniku hoone pool alumist korrust. Renoveeritud ruumides asub SA Ida- Viru Keskaigla polikliinik. Ruumide renoveerimiseks kuluv summa 246 973 eurot anti üle tervisekeskuse kuludesse. Ruumide renoveerimiseks kulutatud raha tasaarveldatakse SA Ida-Viru Keskaigla polikliiniku ruumide üürituluga. Aruandeaastal tasaarveldati 22 452 euroga.

SA Ida - Viru Keskhaigla poolt SA Kiviõli Tervisekeskusele üleantud ruumide renoveerimiseks kulunud summat kajastatakse bilansis muud saadud pikaajalised ettemaksed.

## Lisa 9 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

|                                 | 31.12.2013    | 31.12.2012    | Lisa nr  |
|---------------------------------|---------------|---------------|----------|
| Töötasude kohustus              | 26 464        | 25 003        |          |
| Puhkusetasude kohustus          | 11 509        | 14 719        |          |
| deklareerimata maksukohustus    | 19 253        | 17 574        |          |
| <b>Kokku võlad töövõtjatele</b> | <b>57 226</b> | <b>57 296</b> | <b>8</b> |

Lisas võlad töötajatele real deklareerimata maksukohustus on maksukohustus, mille deklareerimise kuu ei ole veel saabunud.

## Lisa 10 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused

(eurodes)

### Varad bruto soetusmaksumuses

|                                                             | 31.12.2011 | Saadud | 31.12.2012 |
|-------------------------------------------------------------|------------|--------|------------|
| <b>Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused</b> | 32 595     | 32 595 | 0          |
|                                                             |            |        |            |
|                                                             | 31.12.2012 | Saadud | 31.12.2013 |
| Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks                    |            |        |            |
| <b>Kokku sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks</b>       | 28 000     | 3 956  | 0          |
| <b>Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused</b> | 28 000     | 3 956  | 0          |

Ettevõtluse Arendamise Sihtasutus eraldas tervisekeskusele toetuseks 2012. aruandeaastal 31 956 eurot, millest kandis ettemaksuna regionaalsete investeeringutoetuse andmise programmi vahenditest tervisekeskuse kaugküttetorustike ja hoonete soojasõlmede rekonstrueerimiseks 28 000 eurot. Kaugküttetorustike ja hoonete soojasõlmede rekonstrueerimistööde lõpetamise tähtaeg oli 30.06.k.a., siis peale teostatud tööde lõpparuande esitamist EAS-le kanti ülejäänud summa 3 956 eurot tervisekeskusele.

Sihtotstarbelise toetuse korral nähakse toetuse andja poolt ette toetuse kasutusala. Toetuse kajastamine toimub brutomeetodil.

## Lisa 11 Annetused ja toetused

(eurodes)

|                                              | 2013          | 2012     |
|----------------------------------------------|---------------|----------|
| Sihtfinantseerimine põhivara soetamiseks     | 31 956        | 0        |
| <b>Kokku annetused ja toetused</b>           | <b>31 956</b> | <b>0</b> |
|                                              |               |          |
| <b>Rahalised ja mitterahalised annetused</b> |               |          |



|                                    | 2013       | 2012     |
|------------------------------------|------------|----------|
| Rahaline annetus                   | 204        | 0        |
| <b>Kokku annetused ja toetused</b> | <b>204</b> | <b>0</b> |

Lisas real sihtfinanseerimine põhivara soetamiseks kajastatakse Ettevõtluse Arendamise Sihtasutuselt saadud toetust tervisekeskuse kaugküttetorustike ja hoonete soojussõlmede rekonstrueerimiseks.

Rahalised ja mitterahalised annetused real rahaline annetus kajastatakse Eesti Gerontoloogia ja Geriaatria Assotsiatsioonile kantud eelmise ja aruandeaasta liikmemaks.

## Lisa 12 Tulu ettevõtlusest

(eurodes)

|                                 | 2013           | 2012           |
|---------------------------------|----------------|----------------|
| hooldushaigla tulu              | 336 846        | 309 062        |
| üldhooldekodu tulu              | 636 210        | 646 226        |
| <b>Kokku tulu ettevõtlusest</b> | <b>973 056</b> | <b>955 288</b> |

Alates 01.jaanuarist 2010. a. on hooldushaiglas ravil viibival patsiendil omaosalustasu. 2013.a. oli Eesti Haigekassa lepingu alusel patsiendi omaosalustasu 6,87 eurot voodipäev, kuid tulenevalt patsientide vähesusest ja maksejõuetusest oli aruandeaastal tervisekeskuse patsiendi voodipäeva omaosalustasu 5 eurot. Omaosalustasu suurus iga-aastal kinnitatakse tervisekeskuse nõukogu poolt. Eesti Haigekassalt laekunud tulu aruandeaastal oli 300 426 ja patsiendid on ise tasunud 36 420 eurot ( 2012.a. EHK tulu 285 079 ja omaosalus 23 983 eurot).

Tervisekeskus osutab üldhooldekodu teenust alates 2004. aasta sügisest.

## Lisa 13 Muud tulud

(eurodes)

|                         | 2013          | 2012          | Lisa nr |
|-------------------------|---------------|---------------|---------|
| Rendi- ja üüritulu      | 37 187        | 35 540        | 7       |
| üüriga kaasnevad tulud  | 15 966        | 15 932        |         |
| Muud                    | 2 701         | 3 716         |         |
| <b>Kokku muud tulud</b> | <b>55 854</b> | <b>55 188</b> |         |

Põhitegevusega mitteseotud tulud 2013 aruandeaastal:

Lisas real muud tulud kajastatakse tasulisest ravikehakuuuri, massaaži ja surnukuuri teenusest saadud tulu.

## Lisa 14 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

|                                                   | 2013            | 2012            |
|---------------------------------------------------|-----------------|-----------------|
| Üür ja rent                                       | -6 085          | -3 975          |
| Energia                                           | -80 819         | -96 941         |
| Elektrienergia                                    | -23 536         | -22 168         |
| Soojusenergia                                     | -57 283         | -74 773         |
| Mitmesugused bürookulud                           | -13 742         | -14 474         |
| Koolituskulud                                     | -1 118          | -727            |
| Riiklikud ja kohalikud maksud                     | -59 033         | -84 736         |
| Kulu ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest         | 0               | -60             |
| Toiduained ja oitlustusteenus                     | -101 980        | -110 641        |
| Meditiini- ja hügieenitarbed ning tervishouteenus | -70 982         | -73 358         |
| Muud                                              | -60 405         | -59 775         |
| <b>Kokku mitmesugused tegevuskulud</b>            | <b>-394 164</b> | <b>-444 687</b> |

Mitmesuguste tegevuskulude real üür ja rent kajastatakse sõiduauto rendi ja AS Pristisest renditud automaatset tulekahjusignalisatsioonisüsteemi üürikulud.

Mitmesuguste tegevuskulude muude kulude real on aruandeaastal kajastatud korrahoiu-, valve-, vee- ja kanalisatsioonikulud. Peale selle veel inventarirendi- ning sõidukite ja seadmete remondikulud.

## Lisa 15 Tööjõukulud

(eurodes)

|                                                      | 2013            | 2012            |
|------------------------------------------------------|-----------------|-----------------|
| Palgakulu                                            | -392 779        | -364 531        |
| Sotsiaalmaksud                                       | -134 953        | -126 947        |
| Muud                                                 | -6 405          | -6 118          |
| <b>Kokku tööjõukulud</b>                             | <b>-534 137</b> | <b>-497 596</b> |
| <b>Töötajate keskmine arv taandatud täistööajale</b> | <b>68</b>       | <b>71</b>       |

Tööjõukulude osakaal on aruandeaastal suurenenud võrreldes eelmise perioodiga kuna alampalgamäär ning meditsiinitöötajate tunnitasu suurenesid.

## Lisa 16 Kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt

(eurodes)

|                                                      | 2013     | 2012      |
|------------------------------------------------------|----------|-----------|
| <b>Intressitulud</b>                                 | <b>6</b> | <b>62</b> |
| Intressitulu hoiustelt                               | 6        | 62        |
| <b>Kokku kasum (kahjum) finantsinvesteeringutelt</b> | <b>6</b> | <b>62</b> |

Panga intressid.

## Lisa 17 Seotud osapooled

(eurodes)

| Liikmete arv majandusaasta lõpu seisuga                                              |            |            |
|--------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|
|                                                                                      | 31.12.2013 | 31.12.2012 |
| Füüsilisest isikust liikmete arv                                                     | 1          | 1          |
| Juriidilisest isikust liikmete arv                                                   | 1          | 1          |
| <b>Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused</b> |            |            |
|                                                                                      | 2013       | 2012       |
| Arvestatud tasu                                                                      | 16 278     | 17 669     |

SA Kiviõli Tervisekeskuse aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

a. tegev- ja kõrgemat juhtkonda;

# Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 24.04.2014

**SIHTASUTUS KIVIÕLI TERVISEKESKUS (registrikood: 90003338) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:**

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| OLGA HAINATSKAJA   | Juhatuse liige     | 24.04.2014           |

# SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

SIHTASUTUS KIVIÕLI TERVISEKESKUS nõukogule

Oleme auditeerinud SIHTASUTUS KIVIÕLI TERVISEKESKUS raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31. detsember 2013, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 5 kuni 19, on kaasatud käesolevale aruandele.

## Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

## Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnaajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitika asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditiarvamusele.

## Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt SIHTASUTUS KIVIÕLI TERVISEKESKUS finantsseisundit seisuga 31. detsember 2013 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Roland Kaurov

Vandeaudiitori number 389

OÜ Audiitorbüroo RKT

Audiitorettevõtja tegevusloa number 72

Kitsas 8, Tartu

25. aprill 2014

## Audiitorite digitaalallkirjad

SIHTASUTUS KIVIÕLI TERVISEKESKUS (registrikood: 90003338) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| ROLAND KAUROV      | Vandeaudiitor      | 25.04.2014           |

## Tegevusalad

| Tegevusala                                               | EMTAK kood | Põhitegevusala |
|----------------------------------------------------------|------------|----------------|
| Haiglaraviteenused                                       | 86101      | Jah            |
| Vanurite ja puuetega inimeste hoolekandeesutuste tegevus | 87301      | Ei             |

## Sidevahendid

| Liik              | Sisu                     |
|-------------------|--------------------------|
| Telefon           | +372 3357451             |
| Telefon           | +372 3358590             |
| Faks              | +372 3357133             |
| E-posti aadress   | kiviolihaigla@hotmail.ee |
| Veebilehe aadress | www.kiviolihaigla.ee     |